

Bruxelles, 14. siječnja 2020.
(OR. en)

15079/19

Međuinstitucijski predmet:
2019/0045 (NLE)

AVIATION 253
RELEX 1161
COREE 14

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet:	ODLUKA VIJEĆA o potpisivanju, u ime Unije, Sporazuma između Europske unije i Republike Koreje o određenim aspektima usluga u zračnom prijevozu
----------	--

ODLUKA VIJEĆA (EU) 2020/...

od ...

**o potpisivanju, u ime Unije, Sporazuma
između Europske unije i Republike Koreje
o određenim aspektima usluga u zračnom prijevozu**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 100. stavak 2.
u vezi s člankom 218. stavkom 5.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Vijeće je 5. lipnja 2003. ovlastilo Komisiju za otvaranje pregovora s trećim zemljama o zamjeni određenih odredaba u postojećim bilateralnim sporazumima sporazumom na razini Unije.
- (2) Komisija je u ime Unije u pregovorima dogovorila sporazum između Europske unije i Republike Koreje o određenim aspektima usluga u zračnom prijevozu („Sporazum”). Pregovori su uspješno zaključeni parafiranjem Sporazuma 12. studenoga 2008.
- (3) Vijeće je 31. ožujka 2009. donijelo odluku o potpisivanju Sporazuma („odluka iz 2009.”). Međutim, zbog oklijevanja Republike Koreje Sporazum nije potpisan.
- (4) Republika Koreja je 2018. ponovno izrazila interes za potpisivanje i sklapanje Sporazuma. Budući da je od donošenja odluke iz 2009. parafiran ili potpisan niz novih bilateralnih sporazuma o uslugama u zračnom prijevozu između država članica i Republike Koreje, Sporazum je ažuriran. Stoga je potrebna nova odluka Vijeća o potpisivanju Sporazuma.
- (5) Cilj je Sporazuma usklađivanje bilateralnih sporazuma o uslugama u zračnom prijevozu između 22 države članice i Republike Koreje s pravom Unije.
- (6) Sporazum bi trebalo potpisati,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Odobrava se potpisivanje u ime Unije Sporazuma između Europske unije i Republike Koreje o određenim aspektima usluga u zračnom prijevozu, podložno sklapanju navedenog Sporazuma^{1*}.

Članak 2.

Predsjednika Vijeća ovlašćuje se da odredi jednu ili više osoba ovlaštenih za potpisivanje Sporazuma u ime Unije.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u ...

Za Vijeće
Predsjednik

¹ Tekst Sporazuma objavit će se zajedno s odlukom o njegovu sklapanju.
* Delegacije: vidjeti dokument ST 15802/19.